



# Mlázovický zpravodaj

## Z obsahu vydání:

- čarodějnice v domově
- nový přítok koupaliště
- ze zasedání zastupitelstva
- obnovení výsadby u zbrojnice

Číslo 5

Květen 2013

Ročník 17

## Velké množství diváků prožilo příjemné odpoledne HASIČI OSLAVILI VÝROČÍ 110. LET OD SVÉHO ZALOŽENÍ

Mlázovičtí hasiči připravili na sobotu 25. května 2013 zajímavé oslavy. Hlavním programem byla okrsková soutěž v hasičském sportu, kterou doprovedila výstava historické techniky, ukázka parní stříkačky či moderní prostředky používané IZS.

Když se v roce 1903 sešlo na radnici 25 dobrovolníků, pod vedením Ladislava Riegla, a založili mlázovický sbor, asi jen stěží mohli tušit, že na jejich kroky navážou stovky dalších mlázovických občanů a jejich bohubilá činnost bude pokračovat nepřerušovaně více než sto let.

Za tuto dlouhou dobu ovlivnila sbor řada událostí, které jej formovaly až do dnešní podoby. Připomeňme významnou roli při organizování kulturních a společenských akcí v obci, technickou pomoc, zásahy při požárech či povodních, ale také politickou činnost některých členů při řízení obce. V neposlední řadě členové SDH odvedli bezpočet brigádnických hodin při realizaci mnoha stavebních projektů v obci.

Proto se sluší historii místních hasičů pravidelně připomínat a navazovat na ni. Jednou z takových příležitostí byla oslava 110. výročí založení sboru, která proběhla v sobotu 25. května 2013 u koupaliště. Hlavní náplní sobotního odpoledne se stala okrsková soutěž v hasičském sportu. Zúčastnily se jí všechny obce okrsku – Mlázovice, Choteč, Lužany, Konecchlumí, Svatojanský Újezd a Šárovce Lhota. Navíc také konecchlumské ženy, dětské družstvo z Lužan a hasiči z Humburk s historickou koňskou stříkačkou. Zcela výjimečně zde soutěžili také hasiči z Tuře, kteří si potřebovali zapsat účast na okrsku, aby mohli startovat na dalších závodech.

Pohledy mnoha návštěvníků i pořadatelů směřovaly velmi často k nebi a nabízela se jediná otázka. Vydrží to? I když černé mraky nevěstily nic dobrého, až na pár přeháněk počasí umožnilo realizovat celý naplánovaný program. Vše započalo ve 13 hodin slavnostním nástupem a projevem velitele okrsku Radka

Čapka, velitele SDH Mlázovice Františka Čípa a ředitele územního odboru HZS Jičín Libora Zikeše.

Jako první odstartovaly závody jednotlivců. Domácím se mimořádně vydařily. Karel Špidlen obsadil třetí místo a Milan Kubíček dokonce zvítězil. Na výborné výkony navázala i mlázovická štafeta, která nenašla žádného přemohitele. To se ukázalo jako klíčové pro celkové umístění.

V disciplíně požární útok se sice lépe vedlo okolním obcím, nicméně slušný čas znamenal, že mlázovičtí hasiči o 24 setin sekundy obsadili první místo před druhým Konecchlumím a třetím Lužany. Výborné výkony domácích hasičů byly třešničkou na dortu povedeného odpoledne.

Překvapením byl výkon ženského družstva z Konecchlumí. I když se dalo dohromady pár dní před soutěží, jejich čas 30,5 s byl vynikající a předstihlo i několik mužských týmů. Své umění předvedli také sportovní hasiči z Tuře. Jejich čas 19,09 s jen dokládá, proč se pravidelně umísťují v republikových závodech. Je nutné ale připomenout, že se jedná o specializované závodníky.

Velkému zájmu diváků se těšili hasiči z Humburk u Nového Bydžova, kteří předvedli útok s historickou koňskou stříkačkou. Koně protentokrát nahradili lidé, přesto rychlost a um hasičů byly obdivuhodné. Předvedená stříkačka původně patřila SDH Mlázovice, na základě dohody byla v minulosti darována právě Humburkům, kde se jí dostalo kompletní obnovy. Obrovský potlesk sklidili nejmenší závodníci při ukázce hasičských dovedností a hasičském útoku. I když děti závodily v barvách SDH Lužany, většina z nich je z

Mlázovic.

Celé odpoledne byla v prostorách koupaliště vystavena historická technika dobrovolných hasičů z Nové Paky, Mlékosrb, Jičina a Humburk. Nechyběla ani ukázka nejmodernější výbavy Integrovaného záchranného systému v podobě nejnovějšího vozu VW Passat či motocyklu Honda dopravní policie. Návštěvníci obdivovali technické systémy vozidel, ti šťastnější se také svezli. Výstavku doplňovaly ukázky zásahů parní stříkačky SDH Semily. Pozornost přitahovala renovovaná Tatra T148 SDH Ostroměř či zánovní zásahová cisterna MAN SDH Lázně Bělohrad.

I přes občasnou přeháňku si do areálu v Podlesí našly cestu asi tři stovky návštěvníků, řada členů okolních sdružení a zástupci médií. Kromě bohatého programu měli k dispozici široký sortiment občerstvení, které bylo poprvé zajištěno v plné režii místních hasičů. Odpoledne moderoval Mirek Dvořák.

Okrskovou soutěž i oslavu výročí lze hodnotit jako velmi příjemnou a důstojnou. Mlázovičtí hasiči věnovali přípravám mnoho času. Za bezproblémovou organizaci sklidili uznání přítomných. Sbor dobrovolných hasičů Mlázovice předvedl, že kromě perfektní technické pomoci dokáže připravit také velkou společenskou událost. Může sebevědomě vstoupit do další dekády druhého století své činnosti.



Hasiči z Humburk předvedli historickou koňskou stříkačku z roku 1880

# Fotogalerie z oslav 110. výročí založení SDH Mlázovice



Vítězné družstvo SDH Mlázovice



Mlázovický hasičský potěr



Výstava historické techniky



Parní stříkačka SDH Semily

## Výsledky sportovních soutěží

### Celkové výsledky soutěže:

1. SDH Mlázovice (1:35:84)
2. SDH Konecchlumí (1:36:08)
3. SDH Lužany (1:37:64)
4. SDH Choteč (1:42:74)
5. SDH Šárovcová Lhota (2:08:31)
6. SDH Svatojanský Újezd (2:28:02)

SDH Konecchlumí – ženy, útok 30,5 s  
SDH Tuř – útok 19,06 s

### Jednotlivci:

1. Milan Kubiček, SDH Mlázovice - 19:09 s
2. Jan Zahradníček, SDH Lužany - 19:62 s
3. Karel Špidlen, SDH Mlázovice - 21:07 s



Práce strojníka při požárním útoku domácích



Překonání bariéry při soutěži štafet



Předání ceny vítězi - Milanu Kubičkovi

## MĚSTEČKO PŘIVÍTALO NOVÉHO OBČÁNKA

V sobotu 25. května 2013 proběhl na obecním úřadě slavnostní ceremoniál vítání občánků. Tentokrát byla uvítána jediná holčička.

Ještě nedávno se vystřídal během jednoho dopoledne při vítání občánků až šest miminek. Nových dětí v městečku však nyní přibývá pomálu, proto mohla být letos na jaře uvítána pouze Markétka Toušková.

Ta navštívila úřad v doprovodu široké rodiny, zasedací místnost byla úplně plná. Po slavnostním proslovu místostarosty Aleše Kodydka, přišlo na řadu kulturní pásmo mlázovických dětí pod vedením Veroniky Hutové. Bás-



ničky recitovala Klauďie Robová, Kristýna Frošová, Gábina Čefovská a nově i Terežka Čefovská. Děvčatům to jako vždy šlo výborně. Poté zazpívala s vlastním doprovodem na kytaru Renáta Kubičková. I když se Markétce do obecní kolébky moc nechtělo, alespoň na chvíli ji vyzkoušela. Její starší sestřička i všechny další holčičky se předháněly, která ji bude moci pohoupat. Pak přišel na řadu slavnostní přípitek, předání dárků a přání přítomných, včetně mlázovického starosty Tomáše Komárka.

Velmi milý ceremoniál zakončilo focení, aby měli všichni trvalou památku na příjemné okamžiky s nejbližšími.

## Nová výsadba před zbrojnicí

Po třech letech byla dokončena úprava prostranství před hasičskou zbrojnicí a sídlem Zemědělské a.s.. V lokalitě se během jarních měsíců objevily nové stromy, keře i trvalky. Po drobných terénních úpravách vyseli zahradníci také nové trávníky. Tomuto kroku předcházelo odstranění nebezpečných lip v roce 2010, výstavba průběžného chodníku o rok později a kompletní obnova pískovcového kříže, kterou provedl restaurátor loni. Na přání seniorů městečko osadilo v prostorách odpočinkovou lavičku.

Koncepce návrhu a následné realizace provedených prací vyplývala z provedené revitalizace veřejných prostranství městečka, která byla zahájena díky dotaci již v roce 2008. Cílem radnice je takto obnovit veškeré rozlehlší veřejné zelené plochy v Mlázovicích. Záležet bude především na finančních možnostech a také na hodnocení prováděných úprav veřejnosti.

# SPOLEČENSKÝ ŽIVOT V DOMOVĚ DŮCHODCŮ

Přijde jaro přijde a zase tu bude máj s tou poslední dubnovou nocí plnou kouzel a čarodějnických rejů. Jeden z těchto rejů se v letošním roce též odehrál v domově důchodců v Mlázovicích, v pondělí 29. dubna 2013. Obyvatelé domova se sešli ve společenské místnosti „U rybiček“, kde jim byla podávána káva se zákusky a ti, kteří měli chuť zpestřit si náladu ještě něčím jiným, měli možnost tak učinit skleničkou dobrého vína nebo dokonce i „stopičkou“ sladkého likéru. K



tomu vyhrávala muzika doplňovaná zpěvem účastníků, takže družná zábava nabírala dechu.

Náhle bylo slyšet z chodby jadrný jakot blížící se ke dveřím a do místnosti doslova vletly dvě čarodějnice. Nebyly to ledajaké osoby. Žádné figuríny v podobě ověšeného koštěte či z něčeho jiného, ale pravé lidské postavy z masa a kostí. Teď se naplno rozjela živá zábava. Ty dvě ženštiny nenechaly nikoho v klidu. Bylo také fotografování, neboť s nimi chtěla být na obrázku ta babička pro svoji vnučku, ten dědeček pro svého vnuka a než si to kdo uvědomil, byl tu konec zábavy. Čas je v tomto směru neúprosný.

Dobré dílo se podařilo, krásná milá čarodějko alias Stáňo Rechcíglová,

podařilo se Vám shromáždit obyvatele, samozřejmě dle stavu jejich zdravotních možností, aby ve společném veselí z jejich tváří zmizel stále po něčem toužící výraz. Jest to jedna z mála ukázek, že obyvatelé jsou nejen ve velmi dobré zdravotní péči, ale i po dobré psychické stránce. Mohou si tak prožívat svůj život spokojeněji.

Není to tak, jak se snad někdo domnívá, že přivezený sem, nejvíce rodinným příslušníkem, po předání pracovníkům domova, zavrou se za ním dveře a tím pro něho končí svět, ve kterém dosud žil a stává se tak, promiňte mi ta slova, jakýmsi čekatelem až se naplní jeho čas a bude muset navždy odejít.

Mlázovice jsou malé městečko, jakoby zastrčené v oblasti celého našeho kraje, se spojením veřejnými dopravními



prostředky téměř žádnými. Zato jest zde v okolí krásná příroda a tak mohou obyvatelé domova chodit nebo jezdit, nejvíce za pomoci rodinných příslušníků, ven i mimo domov. U tohoto se nachází také pěkná zahrada s lavičkami a zastřešenými místy, kde obyvatelé tráví svůj čas v příznivých slunečních dnech.

Když jim to počasí nedovolí a jsou nuceni zůstat doma, mají k dispozici pěknou knihovnu, různé zábavné hry a

jsou pro ně připravovány i různé akce. Z těch to jsou zejména vlastní tvorba předmětů ku zkrášlení domova při různých příležitostech, ba dokonce i pečení sladkých i nesladkých výrobků. Představte si, že se dá na nich i pochutnat.

Co si toho pro nás dovede vymyslet ta paní Rechcíglová, pro nás jenom Stáňo. A obdivujeme všechny naše sestřičky, které o nás trpělivě pečují a snažejí klidně ty naše různé nálady. Zřizovatel – městečko Mlázovice má velký zájem, aby toto zařízení řádně prosperovalo a doufejme jen, že všechny jeho plánované a již schválené akce pro vylepšení domova se uskuteční.

**Libuše Zhouřová,  
Domov důchodců Mlázovice**

## VE 46. ROČNÍKU ZÁVODU NA ZVIČINU SE MLÁZOVICHTI SPORTOVCI NEZTRATILI

Sobota 11. května 2013 patřila dalšímu ročníku Zvičiny, která se v širokém okolí zapsala do povědomí jako krásný svátek sportu jehož počátek sahá až do roku 1967.

Letos se uskutečnil 46. ročník běhu, 9. ročník horských kol a 35. ročník doprovodného turistického pochodu. I když v dřívějších letech startovala v běžeckém závodě celá řada mlázovických běžců, poslední roky byla jejich účast většinou výjimečná.

V letošní startovní listině jsme mohli najít domovskou obec Mlázovice u dvou jmen. Jedním z nich je Tomáš Zajíček, pravidelný účastník. Druhou byla Renáta Kubíčková, která závod vyzkoušela úplně poprvé.

A jak mlázovičtí reprezentanti dopadli? I přes velmi špatné počasí, které opanovalo celý běh, se ve startovním poli neztratili a oba zaběhli vynikající časy. Tomáš Zajíček skončil 27. (čas 1:12:38h), Renáta Kubíčková jako 12. žena v pořadí (čas 1:29:29h). Svým výkonem se umístila na celkovém 86. místě a za sebou nechala i mnoho mužů. Svoji kategorii vyhrála a zaslouženě si odvezla pěkný pohár. Před takovým výkonem je třeba smeknout, navíc byl zaběhnutý při premiérové účasti. Oběma sportovcům blahopřejeme a děkujeme za vzornou reprezentaci městečka.



# VYČIŠTĚNÉ KOUPALIŠTĚ NATEKLO JIŽ NOVÝM PŘÍTOKEM

**Městečko provedlo celkovou obnovu staříckého přivaděče vody pro místní koupaliště. Výrazně se tím zvýší čistota přitékající vody a také zrychlí napouštění nádrže.**

Mlázovické koupaliště bylo vybudováno ve třicátých letech minulého století. Od té doby prošlo několika úpravami a rekonstrukcemi. Zásobování vodou, které je od počátku zajištěno z nedalekého lesního prameniště, bylo naposledy upravováno v letech šedesátých. Za více než 50 let však betonové potrubí dožilo a rok od roku přibývaly nedostatky spojené s jeho špatným technickým stavem.

Velké problémy způsobovalo přísávání zeminy, která se do přitékající vody dostávala netěsnými spoji (trubky od sebe byly na trase i několik centimetrů) a značným poškozením způsobeným prorůstajícími kořeny lip. Další nepříjemností bylo napojení drenáží z fotbalového hřiště. Pokud začalo pršet, během několika minut došlo k úplnému zakalení vody a nebyla-li na blízku obsluha, která by zastavila přítok, došlo během chvíle k úplnému znečištění nádrže, s nutností jejího vypuštění. To mohlo v létě způsobit i předčasné ukončení koupací sezóny.

Mlázovice plánovaly opravu po-

trubí mnoho let, realizaci ovšem bránily nevyjasněné majetkové vztahy k pozemkům. Teprve v roce 2012 se povedlo provést směnu části lesa, ve které je potrubí uloženo, se společností Lesy ČR. Celá trasa tak nyní leží na pozemcích městečka. Neustále se zhoršující kvalita vody donutila obec k zařazení rekonstrukce již do plánu letošních investic.



Jakmile počasí dovolilo, započaly v dubnu zemní práce. Došlo ke kompletní rekonstrukci potrubí v celé délce 400m, instalovány byly nové revizní a vtokové šachty. Obnoveno bylo také zařízení na uzavírání přítoku do nádrže. Vše je rychlé, těsné a spolehlivé. Při obnově městečko použilo kvalitní potrubí, které zaručuje

životnost kolem 100 let a absolutní těsnost proti nasávání okolní zeminy, která především znečišťovala vodu a zásobovala rozmáhající se řasy potřebnými živinami. Společně s přivaděčem do koupaliště se obnovy dočkala také kanalizační přípojka k budově bývalých lázní. Práce probíhaly společně, náklady však hradila majitelka soukromého domu.

7. května 2013 proběhlo pravidelné čištění koupaliště, za účasti členů SDH Mlázovice a dalších dobrovolníků. Letošní akce se zúčastnilo rekordních 20 brigádníků. Proto nebyl problém ani s velkým množstvím bláta (cca 50 koleček), které muselo být vyvezeno ze dna. Díky novému přítoku to již bylo v tomto rozsahu naposledy. Zároveň nebude docházet ke ztrátám vody mezi pramenem a koupalištěm, proto by se měla posílit samočisticí schopnost během sezóny, stejně tak rychlý nátok při případném letním vypuštění. Oblíbené místo odpočinku obyvatel městečka i okolí tím opět zvýšilo svoji vyhlášenou kvalitu.

Na závěr dodejme, že z právního hlediska se v Mlázovicích nejedná o koupaliště, ale o požární nádrž. Kvalita vody zde není sledována, koupání probíhá výhradně na vlastní nebezpečí.

## Proběhlo 19. zasedání zastupitelstva městečka

**V pondělí 27. května 2013 se mimořádně sešli mlázovičtí zastupitelé. Hlavním důvodem bylo vyhodnocení výběrového řízení na firmu, která bude příští rok realizovat dotovaný projekt rekonstrukce v místním domově důchodců.**

1) Městečko muselo neplánovaně zrychlit přípravu projektu „Snížení energetické náročnosti domova důchodců“, který bude realizován s finanční podporou Evropské unie v příštím roce. Vzhledem ke změnám podmínek poskytovatele dotace, proběhlo v co nejkratším termínu výběrové řízení na dodavatele a zastupitelé museli do konce května vítěze potvrdit. Nabídky do soutěže podaly čtyři firmy. Společnost Staving Valdice byla vyloučena, neboť nesplnila podmínky zadávací dokumentace (nabídnutá cena byla vyšší než maximální přípustná). Zbýlé tři firmy – Obis Nová Paka, Stavební společnost Hostinné a Vexta Hovorčovice splnily všechny požadavky a postoupily do vyhodnocení. Jako vítěz byla vybrána firma OBIS Nová Paka, která nabídla nejnižší cenu. Vzhledem k tomu, že toto kritérium je na základě požadavku poskytovatele dotace jediné hodnotitelné, OBIS se umístil na prvním místě. Zastupitelé tento výběr potvrdili.

2) Odsouhlaseno bylo také poskytnutí příspěvku ve výši 10.000 Kč na rok 2013 společnosti Apropo Jičín, na osobní asistenci při péči o nevidomého občana obce.

3) Zastupitelé rovněž schválili nákup pozemků č. PK 749/14 a 749/16, oba v k.ú. Mlázovice. Jedná se o pozemkové parcely (pole), které byly vlastníky nabídnuty obci.

## Střípky z našeho městečka

● Společnost Mlázovické služby, s.r.o. byla jako jedna z mála v kraji úspěšná a získala krajskou dotaci ve výši 250000 Kč na nákup kontejnerového nosiče za traktor. Bude tak doplněna kompletní strojová linka na sběrném dvoře, která zlevní a zefektivní jeho chod. Zároveň se rozšíří možnosti nabídky dopravy pro občany.

● **Koncem května 2013 se uskutečnil pravidelný audit hospodaření městečka. Pracovníci Krajského úřadu podrobně přezkoumaly účetnictví, nakládání s majetkem a celkové hospodaření městysu Mlázovice. Závěrem konstatovaly, že vše odpovídá právním náležitostem a hospodaření obce je bez závad.**

● U příležitosti oslav 110. výročí založení SDH Mlázovice připravil Jičínský deník, v sobotu 25.5.2013, speciální stranu věnovanou mlázovickým hasičům a obci. Městečko má ještě od redakce k dispozici několik výtisků tohoto vydání, je možné si je zdarma vyzvednout na obecním úřadě.

● **V průběhu května provedli silničáři zametení části krajských silnic v obci.**



**MLÁZOVICKÝ ZPRAVODAJ č.5/2013, vydáno 3.6.2013, nákladem 300 ks**  
Vydává: Městečko Mlázovice, Náměstí 4, 507 58 Mlázovice, obec@mlazovice.cz

Více informací o dění v městečku získáte na Internetu - [www.mlazovice.cz](http://www.mlazovice.cz)